

15. BAYERISCH-ÖSTERREICHISCHE
DIALEKTOLOGIETAGUNG (BÖDT)

*200 Jahre Dialektologie
Forschungsstand und Auftrag*

Programm



DIENSTAG, 12. SEPTEMBER

19.00 UHR **Warm-up**

AUGUSTINER BRÄUSTUBEN, LANDSBERGER STRASSE 19

MITTWOCH, 13. SEPTEMBER

9.30 UHR **Registrierung und Kaffee**

VORRAUM ZUR BIBLIOTHEK

10.15 UHR **Begrüßung**

MARKUS SCHWAIGER

Präsident der Bayerischen Akademie der Wissenschaften

ORGANISATIONSTEAM DER 15. BÖDT

PLENARSAAL

10.30 UHR **Plenarvortrag**

Enregisterment in Bayern und Österreich: über die soziale Bedeutung von Dialekt zwischen Stolz und Profit

KONSTANTIN NIEHAUS, Salzburg

PLENARSAAL

Mittwoch, 13. September

LEXIKOGRAPHIE UND DIGITALISIERUNG

MODERATION: ALMUT KÖNIG

11.30 UHR **Die lexikalische Substanz des „Sudetendeutschen Wörterbuchs“ und Perspektiven ihrer digitalen Erschließung**

THOMAS GLONING, Gießen

SITZUNGSAL 1

12.00 UHR **Zu kompliziert, zu wissenschaftlich? Anforderungen an ein Online-Wörterbuch: Nutzungstests in Bayerns Dialekte Online**

MANUEL RAAF, München

SITZUNGSAL 1

12.30 UHR **Mittagspause**

Mittwoch, 13. September

ORTSNAMENFORSCHUNG

MODERATION: FELICITAS ERHARD

11.30 UHR **Was macht einen deutschen Ortsnamen zu einem genuin bairischen?**

ARMIN HÖFER, Augsburg

BIBLIOTHEK

12.00 UHR **Wer kennt noch Huading? Projektvorstellung der „Erfassung der mundartlichen Form der Ortsnamen in Bayern“**

SARAH RATHGEB, JOHANN WELLNER, München

BIBLIOTHEK

12.30 UHR **Mittagspause**

Mittwoch, 13. September

SPRACHGEOGRAPHIE MODERATION: BRIGITTE GANSWINDT

14.00 UHR **Warum rural nicht immer gleich rural ist:
Variationslinguistische Erklärungsversuche der Alltagssprache des Landes Salzburg**
JULIAN BLASSNIGG, IRMTRAUD KAISER, PETER MAUSER, Salzburg
SITZUNGSSAAL 1

14.30 UHR **Sprachatlas von Nordostbayern revisited:
Konzeption und erste Karten zu den neuen Atlasbänden „Nominalmorphologie“ und „Verbmorphologie“**
ELISABETH WELLNER, Passau
SITZUNGSSAAL 1

15.00 UHR **Die Auswirkung der deutschen Teilung auf die Dialekte an der Grenze zwischen Bayern und Thüringen**
RÜDIGER HARNISCH, Passau, **MICHAEL SCHNABEL**, München
SITZUNGSSAAL 1

15.30 UHR **Kaffeepause**
SITZUNGSSAAL 2

Mittwoch, 13. September

SPRACHINSELN MODERATION: AIVARS GLAZNIEKS

14.00 UHR **„Wenn mer unsan Dialekt ren kinnant, dann fihl mer uns holt dahoam“ –
Identitätskonstruktionen der Banater Berglanddeutschen**
MANUEL SCHUMANN, Augsburg
BIBLIOTHEK

14.30 UHR **„Sein tiamer koane tioler, aber reede tiamer wia tiolerisch“ – Zur Wahrnehmung des Samnauner
Dialekts im bairisch-alemannischen Übergangsgebiet**
SUSANNE OBERHOLZER, Zürich, **ANDREA ENDER**, Salzburg
BIBLIOTHEK

15.00 UHR **Zboa'sk jor bersntolerisch – (Sprach-)Entwicklungsprozesse der deutschsprachigen Gemeinschaft
im Fersental (Trentino, Italien)**
CLAUDIA MARCHESONI, LEO TOLLER, Palai en Bersntol
BIBLIOTHEK

15.30 UHR **Kaffeepause**
SITZUNGSSAAL 2

Mittwoch, 13. September

WAHRNEHMUNGSDIALEKTOLOGIE

MODERATION: IRMTRAUD KAISER

16.00 UHR **Kammer lass!? – Betrachtungen zum sprachlichen Selbstbewusstsein in Unterfranken**

MONIKA FRITZ-SCHEUPLEIN, Würzburg

SITZUNGSSAAL 1

16.30 UHR **Klassennetzwerke und Spracheinstellungen: Einblicke in die Einbindung von Jugendlichen mit Deutsch als Zweitsprache und ihren Umgang mit Dialekt und Standardsprache**

EUGEN UNTERBERGER, ANDREA ENDER, Salzburg

SITZUNGSSAAL 1

17.00 UHR **Österreichische Varietäten im öffentlichen Diskurs: Eine framesemantische Analyse standardsprachlicher Konzepte in Preetexten des 21. Jahrhunderts**

JAN HÖLL, Wien

SITZUNGSSAAL 1

Mittwoch, 13. September

MORPHOLOGIE UND SYNTAX

MODERATION: ALEXANDER WERTH

16.00 UHR **Raumzeitliche Kodierung in den bundesdeutschen Regionalsprachen. Zu Präpositionen und Derivationsaffixen der temporalen und lokalen Verortung anhand des bairischen Sprachraums**

GEORG OBERDORFER, Marburg

BIBLIOTHEK

16.30 UHR **Vergiss fei dei Daschn net! Ausdruck und Konzeption von Mengen und Maßen oder: Wie sprechen wir über das Messen und Zählen von Dingen und wie denken wir darüber?**

ALMUT KÖNIG, EVA WITTENBERG, MARTINA WERNER,

MECHTHILD HABERMANN, Erlangen

BIBLIOTHEK

17.00 UHR **Führung durch die Arbeitsräume des Bayerischen Wörterbuchs**

ANDREA SCHAMBERGER-HIRT, MICHAEL SCHNABEL, München

RAUM 225 IM 2. STOCK

Mittwoch, 13. September

19.30 UHR

Öffentliche Podiumsdiskussion

Dialekt zwischen Kulturerbe und Klischee

Begrüßung

MARKUS SCHWAIGER, Präsident der Bayerischen Akademie der Wissenschaften

Impulsvortrag

HUBERT KLAUSMANN, Tübingen

Mitwirkende

ALBERT FÜRACKER, Bayerischer Staatsminister der Finanzen und für Heimat

FRANZISKA WANNINGER, Kabarettistin

HUBERT KLAUSMANN

HANS KRATZER, Süddeutsche Zeitung

ANTHONY ROWLEY, München

Moderation

JOANA ORTMANN, SWR Fernsehen

PLENARSAAL

DONNERSTAG 14. SEPTEMBER

9.30 UHR

Plenarvortrag

Lexikalische Dynamik in österreichischen Varietäten aus panchronischer Perspektive

ALEXANDRA LENZ, Wien

PLENARSAAL

10.30 UHR

Kaffeepause

SITZUNGSSAAL 2

Donnerstag, 14. September

CITIZEN SCIENCE

MODERATION: THOMAS GLONING

11.00 UHR **Citizen Science in der Dialektlexikographie – damals und heute**
AMELIE DORN, REBECCA STOCKER, PHILIPP STÖCKLE, Wien
SITZUNGSSAAL 1

11.30 UHR **„Crowdsourcing“: Zur Erhebung syntaktischer Phänomene mittels kontextualisierter online-Umfragen**
MARLENE HARTINGER, Salzburg
SITZUNGSSAAL 1

12.00 UHR **„Ich finde, dass man hier nur die Wörter bringen sollte, die echte Dialektwörter sind.“ Laiendialekt-**
sammlungen im Spannungsfeld zwischen Vertikalität und Horizontalität
YVONNE KATHREIN, Innsbruck
SITZUNGSSAAL 1

12.30 UHR **Mittagspause**

Donnerstag, 14. September

MORPHOLOGIE

MODERATION: MECHTHILD HABERMANN

11.00 UHR **Das derivationale Präfix der- südlich der Alpen: linguistische Daten aus Südtirol und den bairischen**
Minderheitensprachen Nordostitaliens
TAMARA BASSIGHINI, Verona
BIBLIOTHEK

11.30 UHR **Alternanz im altbairischen Sprachraum**
GÜNTER KOCH, Passau
BIBLIOTHEK

12.00 UHR **Spoken Morphology. Zur Phonotaktik derivationaler Wortbildungen in den Dialekten Bayerns**
ALEXANDER WERTH, Passau
BIBLIOTHEK

12.30 UHR **Mittagspause**

Donnerstag, 14. September

DIALEKTOMETRIE UND ALLTAGSSPRACHE

MODERATION: PHILIPP STÖCKLE

14.00 UHR **Zur Quantifizierung von Variation: Das Potential von Variationsintensität in einer Apparent-Time-Analyse der Alltagssprache im deutschsprachigen Raum**
MASON A. WIRTZ, SIMON PICKL, STEPHAN ELSPASS, Salzburg
SITZUNGSSAAL 1

14.30 UHR **Aggregierende versus nicht-aggregierende Methoden in der Dialektometrie: Ein Vergleich auf Basis der dialektalen (Morpho-)Syntax in Österreich**
PHILIP C. VERGEINER, München
SITZUNGSSAAL 1

15.00 UHR **Vertikale Variationsspektren in Österreich – Sprachgebrauch zwischen Dialekt und Standard**
JOHANNA FANTA-JENDE, Wien
SITZUNGSSAAL 1

15.30 UHR **Kaffeepause**
SITZUNGSSAAL 2

Donnerstag, 14. September

SYNTAX

MODERATION: YVONNE KATHREIN

14.00 UHR **PREP-Drop in deutschen Varietäten in Südtirol**
ALEXANDER GLÜCK, Bozen
BIBLIOTHEK

14.30 UHR **Überlegungen zur Form, Funktion und Geschichte der mehrdeutigen Reflexiva des Deutschen unter besonderer Berücksichtigung mittelbairischer und thüringischer Varietäten**
CATHARINA MARINICA, Jena
BIBLIOTHEK

15.00 UHR **Die Genuskongruenz der Zahlwörter zwei und drei in Diatopie und Diachronie**
JEFFREY PHEIFF, Bern
BIBLIOTHEK

15.30 UHR **Kaffeepause**
SITZUNGSSAAL 2

Donnerstag, 14. September

DIALEKTOLOGIE UND MEDIZIN

MODERATION: MICHAEL SCHNABEL

16.00 UHR **Hat die Dialektologie im 21. Jahrhundert auch eine gesundheitspolitische Perspektive?**

HANSDIETER MÜHLBAUER, Berlin

SITZUNGSSAAL 1

16.30 UHR **Sprachkontakt(tracing)? – Zum Zusammenhang von raumbildenden Dialektmerkmalen und Inzidenz-Zahlen**

MARKUS KUNZMANN, Wien

SITZUNGSSAAL 1

Donnerstag, 14. September

SPRACHGESCHICHTE(N)

MODERATION: ANDREA SCHAMBERGER-HIRT

16.00 UHR **Sprachbiographien in Bayern – Zum Verhältnis von Spracherwerb, Selbsteinschätzungen und sprachlichem Verhalten**

BRIGITTE GANSWINDT, MILENA GROPP, JULIANE LIMPER, TILLMANN PISTOR,
Marburg

BIBLIOTHEK

16.30 UHR

Boarisch – Boirisch – Bairisch. Eine Sprachgeschichte (Buchpräsentation)

ANTHONY ROWLEY, München

BIBLIOTHEK

Donnerstag, 14. September

17.00 UHR

Plenarvortrag

Semantische Netze interdialektal

ALFRED LAMELI, MATTHIAS HAHN, Marburg

PLENARSAAL

19.30 UHR

Konferenzdinner

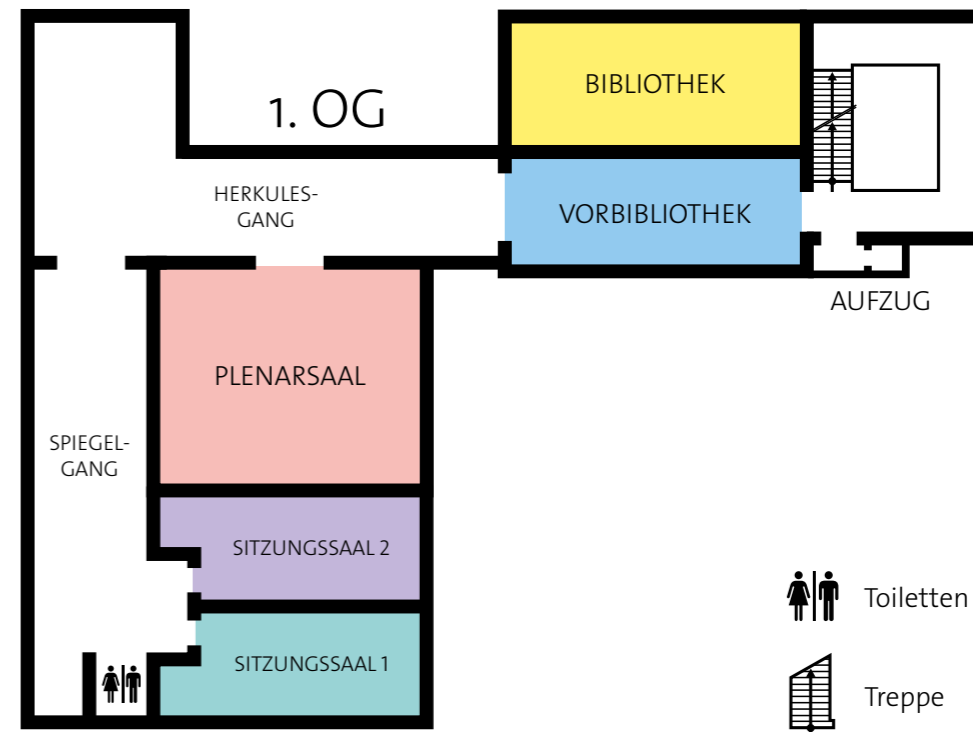
MIT FRANZISKA WANNINGER

WIRTSCHAUS IM SCHLACHTHOF, ZENETTISTRASSE 9

Mit U3/U6 bis Poccistraße, dann 10 Min. Fußweg durch die Schmellerstraße

Mit U3/U6 bis Sendlinger Tor, dann mit Bus 62 bis Zenettistraße

Tagungsräume der 15. BÖDT



FREITAG, 15. SEPTEMBER

SOZIOLOGUESTIK | MODERATION: VINCENZ SCHWAB

- 9.00 UHR **Standard- und Dialektnähe in der Verschriftung und Aussprache des deutschen Dialekts in Südtirol**
JENNIFER-CARMEN FREY, AIVARS GLAZNIEKS, BIRGIT ALBER,
JOACHIM KOKKELMANS, Bozen
SITZUNGSSAAL 1
- 9.30 UHR **„Servas – Griaß Di – Grüß Gott – Guten Tag!“ Methodische Herausforderungen bei der Untersuchung horizontaler und vertikaler Variation von Grußformeln im ländlichen Österreich**
KATHARINA KORECKY-KRÖLL, AMELIE DORN, Wien
SITZUNGSSAAL 1
- 10.00 UHR **Zum Einfluss sozialer Faktoren auf Variation und Wandel bei Richtungsadverbien im Bairischen**
SONJA QUEHENBERGER, München
SITZUNGSSAAL 1
- 10.30 UHR **Der Kampf der Generationen um den Dialekt: Sprachgebrauch und Sprachvariation in Salzburg**
BEGÜM SANLI, BOGDAN FRISU, MATHIAS HÖLLER, CHRISTA SCHNEIDER,
Salzburg
SITZUNGSSAAL 1
- 11.00 UHR **Kaffeepause**
SITZUNGSSAAL 2

FREITAG, 15. SEPTEMBER

PHONOLOGIE | MODERATION: GEORG OBERDORFER

- 9.00 UHR **Pre-boundary lengthening in deutschen Dialekten: Mittelbairisch und Niederdeutsch kontrastiv**
NADJA SPINA, Marburg
BIBLIOTHEK
- 9.30 UHR **Entstehung einer Fortis/Lenis-Opposition in wortinitialer Position im Westmittelbairischen: Zum Einfluss von Artikulationsstelle und lexikalischer Frequenz**
FELICITAS KLEBER, München
BIBLIOTHEK
- 10.00 UHR **Die Variation von /kx/ in den Basisdialekten Österreichs**
DAVID GSCHÖSSER, Salzburg
BIBLIOTHEK
- 10.30 UHR **Konsonantenlenierung in Namen und Appellativen**
KARL HOHENSINNER, Wien, **STEPHAN GAISBAUER,** Linz
BIBLIOTHEK
- 11.00 UHR **Kaffeepause**
SITZUNGSSAAL 2

FREITAG, 15. SEPTEMBER

11.30 UHR

Plenarvortrag

Führen Frauen oder Männer den Dialektwandel an? Ein Forschungsüberblick zum Bairischen

LARS BÜLOW, München

PLENARSAAL

12.30 UHR

Schlusswort und Verabschiedung

ORGANISATIONSTEAM DER 15. BÖDT

PLENARSAAL

Organisationsteam der 15. BÖDT:

Andrea Schamberger-Hirt, Felicitas Erhard, Michael Schnabel, Vincenz Schwab

Lokale in der Nähe ...

ODEONSPLATZ

Kantine des Finanzministeriums (11.00 – 14.00 Uhr), Ludwigstraße 1

Kaimug, thailändischer Imbiss (auch vegan), Theatinerstraße 15 (Fünf Höfe)

Va Piano, italienisches Restaurant, Theatinerstraße 15 (Fünf Höfe)

Pfälzer Weinstube, Residenzstraße 1

Sangeet, indisches Restaurant (auch vegan), Brienner Straße 10

Zum Franziskaner, Residenzstraße 9

REWE, heiße Theke, Salatbar, Theatinerstraße 14 (Fünf Höfe)

Backspielhaus, Bäcker, Jägerstraße 2

UNIVERSITÄT

Minh, asiatischer Imbiss, Amalienstraße 37

Sesam öffne dich!, orientalischer Imbiss, Amalienstraße 34

Rosso Pizza, italienisches Restaurant, Amalienstraße 35

Zum Koreaner, koreanischer Imbiss, Amalienstraße 51

Maex 41, italienisches Restaurant, Amalienstraße 55

CADU, Cafe an der Uni (auch vegan), Ludwigstraße 24

Cafe Katzentempel (nur vegan), Türkenstraße 29

GEFÖRDERT DURCH



DFG



Landeshauptstadt
München
Kulturreferat



BAYERISCHES WÖRTERBUCH

Bayerische Akademie der Wissenschaften

Alfons-Goppel-Str. 11

80359 München

T: +49 89 23031-1178, F: +49 89 23031-1100

post@kmf.badw.de

www.bwb.badw.de

